

Bibliographie

Irène V. Spilka

Volume 24, Number 3, septembre 1979

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/004232ar>

DOI: <https://doi.org/10.7202/004232ar>

[See table of contents](#)

Publisher(s)

Les Presses de l'Université de Montréal

ISSN

0026-0452 (print)

1492-1421 (digital)

[Explore this journal](#)

Cite this document

Spilka, I. V. (1979). Bibliographie. *Meta*, 24(3), 374–376.

<https://doi.org/10.7202/004232ar>

les outils du traducteur

Bibliographie

BIBLIOGRAPHIES

Index Translationum 27 (1974), Répertoire international des traductions, Unesco, 1979, XVI-846 p.

KRUZAS, Anthony T. (ed.), *Medical and Health Information Dictionary*, Detroit, Gale Research, 1977, XVI-664 p. [\$48]

DICTIONNAIRES DE LANGUE

DICTIONNAIRES UNILINGUES ANGLAIS

Brewer's Dictionary of Phrase and Fable, 100th ed., New York, Harper and Row, 1978.

Synonym Finder (The), Emmans (Pa.), Rodale Books, 1979 [\$19.95]

DICTIONNAIRES TECHNIQUES ET SPÉCIALISÉS

DICTIONNAIRES ANGLAIS

BECK, James H. (ed.), *Rail Talk. A Lexicon of Railroad Language*. Gretna (Nebraska), James Publications, 1978, s.p. [\$5.95]

Energy Sources for Today. The Renewable Energy Handbook, Toronto, Tutor Press, 1978.

ZETTLER, Howard G. (ed.), *-Ologies and -isms... A Thematic Dictionary*, Detroit, Gale Research, 1978, 277 p. [\$18]

DICTIONNAIRES FRANÇAIS

COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE, *Vocabulaire électrotechnique international* — Chapitre 131 : Circuits électriques et magnétiques, 1978 [140FF]

CONSO, P., R. LAVAUD et B. COLASSE, *Dictionnaire de gestion financière*, (Collection Dunod Entreprise), Paris, Dunod, 1979, 550 p.

Dictionnaire de politique (Le présent en question), Paris, Larousse, 1979, 351 p. [\$30]

DUPEYROT, J., *Dictionnaire d'acronymes biomédicaux anglo-américains*, SCM Publications.

DUPONT, Charles, *Vocabulaire du tourisme*, Montréal, Linguatex, 1979, 149 p.

L'HÉRITIER, P., *Dictionnaire de génétique*, Paris, Masson, 1978, 272 p.

DICTIONNAIRES BILINGUES ET MULTILINGUES

C.I.L. — HONEYWELL-BULL, *Lexique d'informatique anglais-français*, janvier 1978, 00 F4 4169 Rev. 3.

DREUILHE, A.E. et E.A. DEYSINE, *Dictionnaire anglais-français et lexique français-anglais des termes politiques, juridiques et économiques*, Paris, Flammarion, 1978.

LLEU, Jacques, *Glossaire anglais-français du marketing*, Grenoble, Chez l'auteur, 1978, 487 p. [\$30]

LOGIE, Gordon (comp.), *Glossary of Population and Housing in Six Languages, English-French-Italian-Dutch-German-Swedish*, New York, Elsevier, 1978, XXVIII-266 p. [\$42.25]

GLOSSAIRES

TERMINOTECH Vol. IV No1, *Conductor and Cable Isolation — L'isolation des conducteurs et des câbles*, Générale Électrique du Canada.

TERMINOTECH Vol. IV No 2, *Resistors — Les résistances*, Générale Électrique du Canada.

DOCUMENTATION

BOGDAN, Gravowski, *Aide-mémoire radiotechnique et télévision*, Paris, Dunod, 1978, 216 p. [\$15.25]

BORDAIS, Marcel, *Secrets d'atelier perdus et retrouvés*, Paris, Dunod, 1978, 296 p.

CLAS, André et Paul HORGUELIN, *le Français, langue des affaires*, 2^e éd., Montréal, McGraw-Hill, 1979.

DESVALS, Hélène, *Comment organiser sa documentation scientifique*, Paris, Gauthier-Villars, 1978, 240 p.

FABRE, Jean (éd.), *Thérapeutique médicale*, Paris, Flammarion, 1978, 1208 p. [\$103.50]

JUSTER, F., *les Cellules solaires* (Collection « Technique Poche »), Paris, Éditions techniques et scientifiques françaises, 1978, 116 p.

MARGRAIN, P., *Aide-mémoire électrotechnique appliquée*, Nouvelle édition, Paris, Dunod, 1978, 348 p.

NORA, Simon et Alain MINC, *l'Information de la société*, 1978, 168 p. [22F].

Suite à paraître :

Volume 1 — Nouvelle informatique et nouvelle croissance.

Volume 2 — Industrie en services informatiques.

Volume 3 — La nouvelle informatique et ses utilisateurs (Administrations et entreprises).

Volume 4 — Documents contributifs. Prix de souscription aux 4 volumes : [170F].

PERRIER, J.-L., *Énergie solaire*, Paris, Éditions techniques et scientifiques françaises, 1978, 328 p. [68F]

VIDAL, Pierre, *Aide-mémoire automatique*, Paris, Dunod, 1978, 200 p. [\$15.75]

TRADUCTION HUMAINE

PERGUIER, Maurice, *les Fondements sociolinguistiques de la traduction*, Paris, Honoré Champion, 1978, 491 p.

REVUE DES REVUES

CARRIÈRE, G., *Dictionary of Surface Active Agents, Cosmetics and Toiletries* in English, French, German, Spanish, Italian, Dutch, Polish, New York, Elsevier, 1978, 198 p. [\$32]

DUBUC, Robert, « Réflexions sur l'emprunt », *C'est-à-dire*, XI-3, 1979, p. 1-7.

DUBUC, Robert, « Faudra-t-il connaître l'arabe, l'inuktituk, le swahili et le chinois pour parler le français ? » *C'est-à-dire*, XI-4, 1979, p. 1-2.

DUBUC, Robert, « La traduction du mot MASTER », *C'est-à-dire*, XI-4, 1979, p. 3-6.